



Coromandel Peninsula – Cathedral Cove **12**



City Trip: Christchurch **24**



Auszeit nehmen **36**

Verlag: 360° Neuseeland erscheint zwei-monatlich in der 360° Medien GbR, Bilker Allee 216, 40215 Düsseldorf, Tel.: 0211/86 28 989, Fax: 0211/86 28 991, E-Mail: info@360grad-medien.de www.360grad-medien.de

Geschäftsführung: Andreas W. Lopinsky, Christine Walter

Chefredaktion (V.i.S.d.P.): Christine Walter, E-Mail: ch.walter@360grad-medien.de

Redaktionsadresse: Nachtgallenweg 1, 40822 Mettmann, E-Mail: redaktion@360grad-medien.de, Tel.: 0172/5 119643

Mitarbeiter dieser Ausgabe: Peter Beiner, Sabine Braunegger, Florian Berger, Peter Hahn, Ivonne Kuhlmann, Reinhard Pantke, Julia Schoon, Claudia Wagner, Andreas Walter

Design und Layout: S3 ADVERTISING KG

Anzeigen:

Europa – Agentur für Medien, Gabriele Jaster, Lakronstraße 95, 40625 Düsseldorf, Tel.: 0211/292 61-66, Fax: 0211/292 61 67, E-Mail: anzeigen@360grad-medien.de, Mobil: 0173/289 0028, www.jaster-media.net

Neuseeland: ECCE TERRAM Ltd, Frank Simon/ Elke Bovers, E-Mail: 360grad@ecce-terram.co.nz PO Box 337, Coastland; Paraparumu 5234, New Zealand, Tel.: +644/90 44 670, Fax: +644/90 44 669, www.ecce-terram.com

Marketing und Vertrieb, Leserservice: Christine Walter, Tel.: 0172/5 119643, E-Mail: ch.walter@360grad-medien.de

ISSN: 1866-797X

Aboservice: 360° Neuseeland Abonnementsservice Postfach 13 31, 53335 Meckenheim Tel.: 02225/7085-360, Fax: 02225/7085-399 E-Mail: abo@360grad-medien.de

Bezugsbedingungen: Einzelpreise: Im Handel: Deutschland/Österreich/Italien: 4,90 €, Schweiz 9,80 CHF, Neuseeland 10 NZ\$. Über den Verlag: Bei Einzelheftbestellungen über den Verlag werden zusätzlich zu den Einzelpreisen die Versandkosten berechnet.

Jahresabonnements: Deutschland 27 €, Österreich/Italien 32 €, Schweiz 60 CHF, Neuseeland 90 NZ\$. Ein Abonnement verlängert sich automatisch um ein Jahr, wenn es nicht sechs Wochen vor Ablauf gekündigt wird. Die Bezugspreise für das Jahresabonnement enthalten die Versandkosten und – soweit erforderlich – die gesetzliche Mehrwertsteuer. Das Jahresabonnement umfasst 6 Ausgaben. Sämtliche Informationen sind nach bestem Wissen und mit Sorgfalt zusammengestellt. Eine Gewährleistung für die Richtigkeit und Vollständigkeit kann jedoch nicht übernommen werden. Der Verlag übernimmt keine Haftung für unverlangte Einsendungen. Zuschriften an die Redaktion sind erwünscht, Rücksendungen nur gegen beigefügtes Rückporto. Die Rücksendung von Fotos, Büchern, Manuskripten etc. erfolgt auf Gefahr des Einsenders. Es gelten die Geschäftsbedingungen des Verlages. Beiträge, Fotos und grafische Darstellungen sind urheberrechtlich geschützt. Nachdruck, auch auszugsweise, Vervielfältigung auf fotomechanischen und anderen Wegen sowie Nutzung auf Datenträgern bedürfen der schriftlichen Zustimmung des Verlages.

Bildnachweise: Axel Bauer S. 106 oben rechts; Peter Beiner S. 71; Florian Berger S. 4 seite. unten, 76–81, 106 unten; Katharina Borszik S. 7, 72, 73, 75; Sabine Braunegger S. 25; Gareth Eyres S. 18/19; fotolia S. 82, 96; Peter Greitzke S. 62/63, 88; Peter Hahn S. 84; Icebreaker S. 85; Ivonne Kuhlmann S. 5, 36–45; Holger Leue S. 1, 11, 17, 23; Bob McCree S. 13; Hiroshi Nameda S. 24, 26/27, 29 oben, 33 oben, 35; Reinhard Pantke S. 4 seite. oben, 47–55, S. 57 unten; Hartmut Reichert S. 87 rechts, unten; Ingo Schleuss S. 86; Julia Schoon S. 13; Kieran Scott S. 31; scoopNZ S. 6; Magdalena Specht S. 106 oben links; trademe S. 85; Scott Venning S. 29 unten; Tourism New Zealand S. 30 oben; Claudia Wagner S. 4 seite. Mitte, 58, 60, 61, 64, 65, 68, 69; David Wall S. 21; Andreas Walter S. 4 oben, 12, 14/15, 16, 19, 28, 30 unten, 32, 33 unten, 56, 57 oben, 66/67, 70, 94, 95, 102, 103; wikipedia S. 10, 91–93.



Weiter geht's per Drahtesel **47**



Station auf der Rundreise: Schafschur **58**



Wine & Gourmet **76**

- 3 Editorial
- 6 News Aktuelles rund um das schönste Ende der Welt
- 106 Preview Themen der nächsten Ausgabe

## Travel & Backpacking



Travelogues

### 12 Coromandel Peninsula: Hot Water Beach und Kathedralen-Höhle

Das ganzjährig milde Klima, die vielen schönen Strände, die vielseitigen Trampingtracks und natürlich die Cathedral Cove, sind nicht nur für Julia Schoon Gründe genug, ihre Freizeit auf der Halbinsel zu genießen, sondern auch für viele Kiwis.



City Trip

### 24 Christchurch: Die englischste Stadt Neuseelands

Sabine Braunegger führt uns durch ihr Christchurch, die Stadt, die oft als englischste Stadt Neuseelands beschrieben wird: Stocherkähne auf dem Avon, die imposante Cathedral sowie Straßenbahnen lassen an England erinnern.



Travelogues

### 36 Vom Büro ins Backpackers: Auszeit nehmen

Sieben Wochen Urlaub? Nur wohin? Spontan entscheidet sich Ivonne Kuhlmann für Neuseeland. Sie reist von Backpacker zu Backpacker und lernt so ganz intensiv die Menschen und die Landschaft kennen.

### 47 Pedalpower: Neuseeland per Fahrrad (Teil II)

Reinhard Pantke radelt weiter: Von der Südspitze der Südinsel Richtung Norden erlebt er wieder die Schönheiten der Natur vom Sattel seines Fahrrades aus und erzählt wiederum kuriose Geschichten über Land und Leute.



Interview

### 58 Ich geh mal schnell auf Weltreise

Auf ihrem Weg rund um die Welt bleibt Claudia Wagner auch in Neuseeland hängen. 360° hat mit ihr ein Interview über ihre Reisevorbereitung, ihre Erwartungen, ihre Erfahrungen als Busreisende und ihre Erlebnisse in Aotearoa gemacht.

## Emigration & Working Holidays



Helpdesk

### 70 Voraussetzungen für die Permanent Residence (Teil II)

Peter Beiner erläutert im zweiten Teil seines Beitrages die Family Category, die Business Categories sowie die Residence from Work Categories.

## Wine & Gourmet

- 76 Gourmet Die Cuisine in Aotearoa: eine Einführung
- 78 Recipe Oliver Jackson: Rote Bete-Salat mit Ziegenkäse
- 79 Regions Auckland Teil I: Matakana
- 80 Wineries & Characters Mission Estate
- 82 Report Kiwis und Alkohol

## Business & Lifestyle



Business

### 84 Eine perspektivische Betrachtung der neuseeländischen Wirtschaft

Peter Hahn referiert über die Wirtschaft Neuseelands, zeigt mögliche Schwierigkeiten auf, die bei der Verwirklichung einer Geschäftsidee entstehen können und stellt uns Jungunternehmer vor, die es „geschafft“ haben.



Lifestyle

### 88 Where to sleep: Moana Lodge, Plimmerton



Economy & Finance

### 89 Business News

## Pinboard

- 91 History James Cook: Kartograf und Entdecker
- 94 Maori Der Haka: Vom Kriegstanz zur Rugby-Show
- 96 Books, Calendars & DVDs Das Neuseeland-Lesebuch  
Rother Wanderführer Neuseeland  
APA Guide Neuseeland  
Taschenkalender Neuseeland 2009  
Kalender: Naturparadies Neuseeland 2009  
comfilm.de: Neuseeland – Die Nordinsel  
Magic Blue Planet: Auckland und Stewart Island  
NZvillage: Neuseelands Reiseratgeber und Community

101 Website

102 Events & Public Holidays

## Picture Gallery

104 Milford Sound